



Berta Elena Vidal de Battini *
(República Argentina)

El zorro, el quirquincho y la tostadora de maíz (Tucumán)

Diz que el zorro y el quirquincho habían andao de compañeros. Habían andao buscando qué comer. Diz que iban cerca di un caminito y han visto que venía una vieja con una tipa en la cabeza llena di ancuá . La vieja qui había tostao como diez callanadas de maíz pa hacer cocho , volvía de la casa de una comadre ande había ido a molela a la ancuá. Y áhi que li ha dicho el quirquincho al zorro:

-Yo me guá hacer el muerto a ver si la vieja mi alza y me pone en la tipa 'i cocho, y como, y saco lo que puedo.

Y diz que si ha hecho el muerto en el caminito. Y qui ha llegao la vieja y ha dicho:

-¡Ve, mi suerte!, m' hi encontrao este quirquincho. Seguro que los perros lu han dejau medio muerto o 'tá helau. Con el quirquincho asao y la sopa 'i cocho se van a poner panzonas mis guaguas.

Y áhi que lu ha alzau y lu ha echao en la tipa. Y el quirquincho muy despacito si ha llenau los bolsillos 'i cocho, y cuando han pasao por debajo di un árbol bien bajo, si ha colgao de las ramas. Y áhi si ha largao y lu ha ido a buscar al zorro y lu ha convidau. Y áhi el zorro ha dicho que va hacer lo mismo él.

Cuando la vieja ha llegao a su casa si ha dau cuenta lo que le había hecho el quirquincho. Al otro día ha güelto a ir a moler ancuá. Cuando ha 'tau viniendo ha visto un zorro áhi en el camino, tirao a lo largo. Y áhi ha dicho:

-Éste me va a pagar la que mi ha hecho el quirquincho.

Y ha buscao la vieja un palo bien grueso y li ha comenzao a dar garrotazos al zorro. Y ¡qué pucha!, áhi ha salíu disparando el zorro. Y lu ha ido a buscar muy enojao al quirquincho, que casi lu ha hecho matar.

Miguel Ángel López, 76 años. Tafi del Valle. Tafi. Tucumán, 1951.

El narrador posee un repertorio muy rico de cuentos. Es un campesino iletrado, pero inteligente y muy buen narrador. Es natural de San Pedro de Colalao, pueblecito serrano.

* Tomado de Cuentos y Leyendas Populares de la Argentina, de Berta Elena Vidal de Battini.

Dada la vastedad de ésta enjundiosa obra la Biblioteca Virtual Universal, sin perjuicio de presentarla en sus cinco volúmenes, adopta el método de ofrecerla también dividida para favorecer la búsqueda del lector.

En cada uno de los cuentos la autora menciona al narrador original, del cual extrajo la versión.

2009 - Reservados todos los derechos

Permitido el uso sin fines comerciales

[Facilitado por la Biblioteca Virtual Miguel de Cervantes](#)

Sútese como [voluntario](#) o [donante](#) , para promover el crecimiento y la difusión de la [Biblioteca Virtual Universal](#) www.biblioteca.org.ar

Si se advierte algún tipo de error, o desea realizar alguna sugerencia le solicitamos visite el siguiente [enlace](http://www.biblioteca.org.ar/comentario). www.biblioteca.org.ar/comentario

